Ίωάννου Γ

- \circ πρεσβύτερος Γαΐ φ^1 τῷ ἀγαπητῷ, δν ἐγὼ ἀγαπῷ ἐν ἀληθεία.
- Αγαπητέ, περὶ πάντων εὔχομαί² σε εὐοδοῦσθαι³ καὶ ὑγιαίνειν,⁴ 2 καθὼς εὐοδοῦταί³ σου ἡ ψυχή. Ἐχάρην γὰρ λίαν,⁵ ἐρχομένων 3 ἀδελφῶν καὶ μαρτυρούντων σου τῆ ἀληθεία, καθὼς σὰ ἐν ἀληθεία περιπατεῖς. Μειζοτέραν τούτων οὐκ ἔχω χαράν, ἵνα 4 ἀκούω τὰ ἐμὰ τέκνα ἐν ἀληθεία περιπατοῦντα.
- Άγαπητέ, πιστὸν ποιεῖς ὅ ἐὰν ἐργάσῃ εἰς τοὺς ἀδελφοὺς καὶ εἰς 5 τοὺς ξένους, οῦ ἐμαρτύρησάν σου τῆ ἀγάπῃ ἐνώπιον ἐκκλησίας: 6 οὺς καλῶς ποιήσεις προπέμψας ἀξίως τοῦ θεοῦ. Ὑπὲρ γὰρ τοῦ 7 ὀνόματος ἐξῆλθον μηδὲν λαμβάνοντες ἀπὸ τῶν ἐθνῶν. Ἡμεῖς 8 οὖν ὀφείλομεν ἀπολαμβάνειν τοὺς τοιούτους, ἵνα συνεργοὶ γινώμεθα τῆ ἀληθεία.
- Έγραψα τῆ ἐκκλησίᾳ: ἀλλ' ὁ φιλοπρωτεύων ¹¹ αὐτῶν Διοτρεφὴς ¹² 9
 οὐκ ἐπιδέχεται ¹³ ἡμᾶς. Διὰ τοῦτο, ἐὰν ἔλθω, ὑπομνήσω ¹⁴ αὐτοῦ 10
 τὰ ἔργα ἃ ποιεῖ, λόγοις πονηροῖς φλυαρῶν ¹⁵ ἡμᾶς: καὶ μὴ

https://biblicaltext.com

¹ I

¹ Γάϊος, ου, ὁ, Gaius. ² εὕχομαι, pray, wish. ³ εὐοδόω, cause to prosper. ⁴ ὑγιαίνω, be in good health, am well. ⁵ λίαν, greatly, very. ⁶ ξένος, strange, stranger. ⁷ προπέμπω, send before, send forth. ⁸ ἀξίως, worthily, in a manner worthy of. ⁹ ἀπολαμβάνω, receive from, get back. ¹⁰ συνεργός, οῦ, ὁ, fellow worker. ¹¹ φιλοπρωτεύω, wish to be first, desire preeminence. ¹² Διοτρέφης, ους, ὁ, Diotrephes. ¹³ ἐπιδέχομαι, receive, accept. ¹⁴ ὑπομιμνήσκω, remind, remember. ¹⁵ φλυαρέω, gossip against, talk nonsense about.

Τωάννου Γ 1:11 Byzantine NT

ἀρκούμενος¹ ἐπὶ τούτοις, οὔτε αὐτὸς ἐπιδέχεται² τοὺς ἀδελφούς, καὶ τοὺς βουλομένους κωλύει, καὶ ἐκ τῆς ἐκκλησίας ἐκβάλλει. 11 ἀγαπητέ, μὴ μιμοῦ³ τὸ κακόν, ἀλλὰ τὸ ἀγαθόν. Ὁ ἀγαθοποιῶν⁴ ἐκ τοῦ θεοῦ ἐστίν: ὁ κακοποιῶν⁵ οὐχ ἑώρακεν τὸν θεόν. 12 Δημητρίῳ⁶ μεμαρτύρηται ὑπὸ πάντων, καὶ ὑπ' αὐτῆς τῆς ἀληθείας: καὶ ἡμεῖς δὲ μαρτυροῦμεν, καὶ οἴδατε ὅτι ἡ μαρτυρία ἡμῶν ἀληθής ἐστιν.

Πολλὰ εἶχον γράφειν, ἀλλ' οὐ θέλω διὰ μέλανος καὶ καλάμου σοι 13 γράψαι: ἐλπίζω δὲ εὐθέως ἰδεῖν σε, καὶ στόμα πρὸς στόμα 14 λαλήσομεν. Εἰρήνη σοι. Ἀσπάζονταί σε οἱ φίλοι. Ἀσπάζου τοὺς φίλους κατ' ὄνομα.

2 https://biblicaltext.com

 $^{^1}$ ἀρκέω, assist, suffice. 2 ἐπιδέχομαι, receive, accept. 3 μιμέομαι, imitate, emulate. 4 ἀγαθοποιέω, do good/right, do what is good/right. 5 κακοποιέω, do evil, harm. 6 Δημήτριος, ου, ό, Demetrius. 7 μέλαν, ink. 8 κάλαμος, ου, ό, reed, reed-pen.